

# 工商晚報

The Kung Sheung  
Evening News  
4, Des Voeux Road Central  
Hong Kong  
Cable Address: 2078  
P. O. Box 62  
印承及印督  
司公報日商工  
址中道  
號三十四  
九六五五號  
仙伍壹份每售新

百多萬個顧客  
異口同聲  
認爲今年  
仍然最低  
限度得個  
「穩」字

## 巴黎官方否認 圖與越盟媾和

最後消息巨欸幸未被盜去  
詳情第四頁

## 英工黨「叛徒」貝凡 肆意抨擊美國

說美對西歐損害  
比「史達林尤甚」

## 美議院康納利 批評援外計劃

哈里斯今日提出証供

## 戴高樂黨內 漸發生分裂

又一議員退出該黨

## 緬甸新閣 宣誓就職

張本主員議美兩要  
本日植扶共人免

## 世界自殺成風 丹麥每萬人佔二十人

美國爲每萬人佔一人

西國藥房  
中西藥材  
地址：中環德輔道中  
電話：五五五五

幻術中的  
火箭  
地址：中環德輔道中  
電話：五五五五

我和約修正案  
即可提出討論  
昨晚曾舉行非正式會議

伊與世界銀行  
石油談判失敗  
國王遜位

新法西斯黨  
與共黨衝突  
義大利一城市

原子發電  
美國的希望  
原子發電

香湯無比  
地址：中環德輔道中  
電話：五五五五

伊與世界銀行  
石油談判失敗  
國王遜位

新法西斯黨  
與共黨衝突  
義大利一城市

原子發電  
美國的希望  
原子發電

西藏普遍發生饑饉  
共軍抵印藏邊境  
帕里宗

原子發電  
美國的希望  
原子發電

新法西斯黨  
與共黨衝突  
義大利一城市

伊與世界銀行  
石油談判失敗  
國王遜位

新法西斯黨  
與共黨衝突  
義大利一城市

原子發電  
美國的希望  
原子發電

西藏普遍發生饑饉  
共軍抵印藏邊境  
帕里宗

原子發電  
美國的希望  
原子發電

店飯記強  
地址：中環德輔道中  
電話：五五五五

伊與世界銀行  
石油談判失敗  
國王遜位

新法西斯黨  
與共黨衝突  
義大利一城市

原子發電  
美國的希望  
原子發電

西藏普遍發生饑饉  
共軍抵印藏邊境  
帕里宗

原子發電  
美國的希望  
原子發電

UNIVERSAL  
Geneve  
表名由宇  
地址：中環德輔道中  
電話：五五五五









### 香晚

小曉曉在舞廳裏，正跳着一支舞。她穿着一件華麗的晚禮服，頭髮梳得整齊，臉上帶着一絲微笑。她的舞伴是一個英俊的男子，他正緊緊地擁着她，兩人配合默契，動作優雅。舞廳裏燈光柔和，音樂悠揚，其他舞客們也在享受著這美好的夜晚。

### 香晚 (續)

小曉曉跳完舞後，來到舞廳的休息區。她看到一個熟悉的身影，那是她的老朋友小明。小明正坐在那裏，手裏拿著一杯飲料，正看著她。小曉曉走上前去，和他打了個招呼。小明笑着跟她說話，兩人聊得很開心。小明告訴小曉曉，他最近在外面遇到了一些有趣的事情，小曉曉也分享了她自己的近況。他們談話間，小明的小狗跑了過來，圍著他們轉圈，顯得非常親近。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明繼續談話，小明的小狗在一旁玩耍。小曉曉突然想起什麼，從包包裏掏出一個小禮物，遞給小明。小明接過禮物，好奇地打開看看。小曉曉笑著看著他，小明臉上露出了驚喜的表情。他們繼續聊著，直到小明的小狗叫了兩聲，他才意識到時間不早了。他和小曉曉道別，並約定下次再見面。小曉曉看著小明遠去的背影，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡充滿了感動。她想起小明平時對她的照顧，心裡暖暖的。她決定明天一定要好好謝謝他。第二天，小曉曉來到小明家，把禮物送給他。小明很高興地接受了，並邀請小曉曉去他家坐坐。小曉曉欣然答應，兩人度過了一個愉快的下午。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。

### 香晚 (續)

小曉曉和小明在公園裏散步，小明的小狗跟在他們後面。小曉曉看著小明，心裡想，小明真是個好人。她決定以後要多和小明在一起。小明也看著小曉曉，心裡想，小曉曉真是個可愛的女孩。他們繼續散步，直到天黑了才回家。小曉曉回到家後，看著小明給她的禮物，心裡感到一陣溫暖。



# 驚人銀行劫案

## 和成銀行後生串同兩匪 利用電鑽開保險庫取款

【本報訊】本報接獲消息，本港和成銀行發生重大劫案。據悉，該行於昨日下午一時許，在灣仔區發生劫案。當時，該行後生串同兩名匪徒，利用電鑽開保險庫，取出大量現金及金飾。案發後，該行已報警，並由警方派員調查。目前，警方正全力追緝兩名匪徒，並已封鎖該行，嚴禁人員進出。據悉，該行損失慘重，損失金額約在十萬元以上。警方呼籲市民提供線索，協助破案。

## 普英大會

【本報訊】普英大會已於昨日（十六日）下午二時，在九龍會議中心舉行。當晚，出席者包括各界人士及僑胞，場面熱鬧。大會由主席主持，並由多位嘉賓致詞。致詞者均對普英大會之舉行表示支持，並希望大會能圓滿達成任務。大會隨後進行抽獎，多位僑胞中獎，場面歡愉。大會最後由主席致詞，感謝各界人士之支持，並宣佈大會圓滿結束。

## 第七坦克車團 今日由英抵港

【本報訊】英國第七坦克車團，已於今日（十七日）下午二時，由英國抵達香港。該團由團長率領，成員包括多名官兵及戰車。該團之來港，係應香港政府之邀請，來港參加一項軍事演習。據悉，該團在港期間，將與本地軍隊進行多場模擬戰役，以展示其戰鬥力。該團之來港，亦將為香港市民提供一次難得之機會，親眼目睹英國最新型之戰車及官兵之訓練。

## 印度商業銀行 明日正式開幕

【本報訊】印度商業銀行，已於昨日（十六日）下午二時，在九龍會議中心舉行開幕典禮。當晚，出席者包括印度駐港領事、銀行高層及各界人士。領事在致詞時，對該行之開幕表示祝賀，並希望該行能為香港之經濟發展作出貢獻。銀行高層亦表示，該行之成立，將為香港之商業活動提供更多之服務。開幕典禮最後由領事致詞，宣佈該行正式開幕。

## 明日正式開幕

【本報訊】印度商業銀行，已於昨日（十六日）下午二時，在九龍會議中心舉行開幕典禮。當晚，出席者包括印度駐港領事、銀行高層及各界人士。領事在致詞時，對該行之開幕表示祝賀，並希望該行能為香港之經濟發展作出貢獻。銀行高層亦表示，該行之成立，將為香港之商業活動提供更多之服務。開幕典禮最後由領事致詞，宣佈該行正式開幕。

## 九龍仔鑽石山高等「霸王屋」

【本報訊】九龍仔鑽石山高等「霸王屋」，已於昨日（十六日）下午二時，在九龍會議中心舉行開幕典禮。當晚，出席者包括九龍區議員、屋宇委員會成員及各界人士。區議員在致詞時，對該行之開幕表示祝賀，並希望該行能為九龍區之居民提供更多之服務。屋宇委員會成員亦表示，該行之成立，將為九龍區之房屋問題提供更多之解決方案。開幕典禮最後由區議員致詞，宣佈該行正式開幕。

## 週末糧價

【本報訊】週末糧價調查，牛羊肉市價均有上升。據悉，牛羊肉市價在過去幾天內，因供應量減少，價格有所上升。牛羊肉市價分別上升了百分之五及百分之三。此外，豬肉市價亦有上升，上升了百分之二。至於糧食市價，則保持穩定，未有明顯波動。市場分析人士指出，糧食市價穩定，顯示糧食供應充足，市民可放心購買。

## 貨艇卸貨斷繩 苦力被壓斃命

【本報訊】今日（十七日）上午，在灣仔區發生一宗貨艇卸貨斷繩，苦力被壓斃命之慘劇。據悉，當時，一艘貨艇正在卸貨，一名苦力在搬運貨物時，因貨物斷繩，被壓在貨物下，當場斃命。事故發生後，警方已派員調查，並已封鎖現場，嚴禁人員進出。目前，警方正全力追緝兩名匪徒，並已封鎖該行，嚴禁人員進出。據悉，該行損失慘重，損失金額約在十萬元以上。警方呼籲市民提供線索，協助破案。

## 獅子爭雄 捷足先登

【本報訊】獅子爭雄，捷足先登。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場獅子爭雄比賽。當晚，多位獅子在台上爭雄，場面熱鬧。最終，一名獅子憑藉其敏捷之身手，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 歐金跌價 港市無力

【本報訊】歐金跌價，港市無力。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場歐金跌價比賽。當晚，多位歐金跌價者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名歐金跌價者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 巴士空前傑作 四比一克陸軍

【本報訊】巴士空前傑作，四比一克陸軍。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場巴士空前傑作比賽。當晚，多位巴士空前傑作者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名巴士空前傑作者憑藉其敏捷之身手，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 間接造成南華優越形勢

【本報訊】間接造成南華優越形勢。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場間接造成南華優越形勢比賽。當晚，多位間接造成南華優越形勢者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名間接造成南華優越形勢者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 掃桿埔頭 人人皆讚好

【本報訊】掃桿埔頭，人人皆讚好。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場掃桿埔頭比賽。當晚，多位掃桿埔頭者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名掃桿埔頭者憑藉其敏捷之身手，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 昨日球眼

【本報訊】昨日球眼。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場昨日球眼比賽。當晚，多位昨日球眼者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名昨日球眼者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 休戰談判雙方代表 昨論論人日岸

【本報訊】休戰談判雙方代表，昨論論人日岸。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其敏捷之身手，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 休戰談判雙方代表

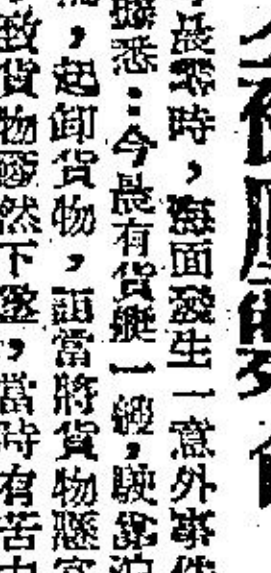
【本報訊】休戰談判雙方代表。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



圖片說明：昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



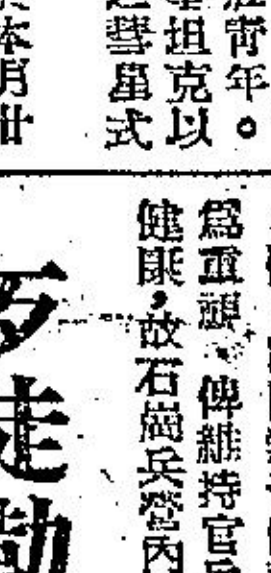
圖片說明：昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



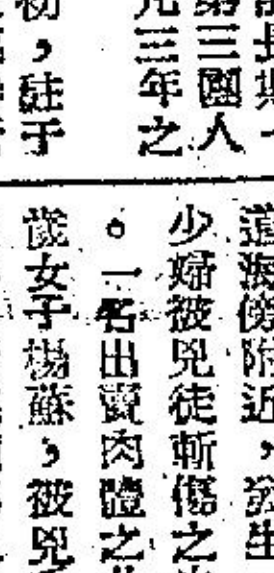
圖片說明：昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



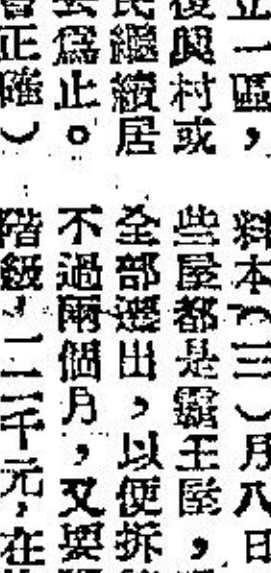
圖片說明：昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



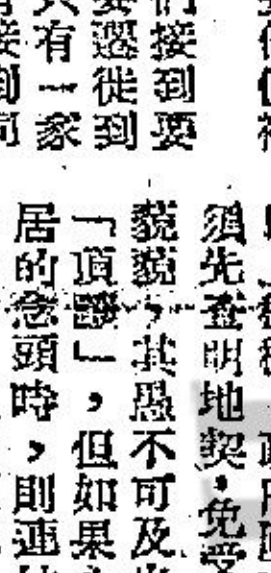
圖片說明：昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



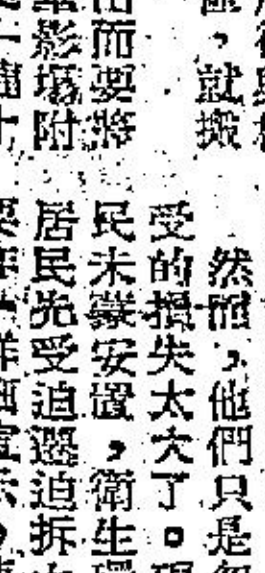
圖片說明：昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



圖片說明：昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



圖片說明：昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。



## 休戰談判雙方代表

【本報訊】休戰談判雙方代表。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 休戰談判雙方代表

【本報訊】休戰談判雙方代表。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

## 休戰談判雙方代表

【本報訊】休戰談判雙方代表。昨日（十六日）下午，在九龍會議中心舉行了一場休戰談判雙方代表比賽。當晚，多位休戰談判雙方代表者在台上比賽，場面熱鬧。最終，一名休戰談判雙方代表者憑藉其強大之力量，捷足先登，奪得冠軍。比賽最後由主席致詞，宣佈比賽圓滿結束。

### 藥良效特敷外「勞巴利」

治：傷風咳嗽、氣管炎、喉痛、牙痛、頭痛、神經痛、風濕痛、關節痛、肌肉痛、皮膚痛、蚊蟲叮咬、燙傷、凍瘡、瘡癤、腫毒、疥瘡、濕疹、過敏性皮炎、接觸性皮炎、日光性皮炎、藥物性皮炎、放射性皮炎、手術後傷口、燒傷、凍瘡、瘡癤、腫毒、疥瘡、濕疹、過敏性皮炎、接觸性皮炎、日光性皮炎、藥物性皮炎、放射性皮炎、手術後傷口。

同和洋行 總代理

### 藥良效特敷外「勞巴利」

治：傷風咳嗽、氣管炎、喉痛、牙痛、頭痛、神經痛、風濕痛、關節痛、肌肉痛、皮膚痛、蚊蟲叮咬、燙傷、凍瘡、瘡癤、腫毒、疥瘡、濕疹、過敏性皮炎、接觸性皮炎、日光性皮炎、藥物性皮炎、放射性皮炎、手術後傷口。

同和洋行 總代理

### 藥良效特敷外「勞巴利」

治：傷風咳嗽、氣管炎、喉痛、牙痛、頭痛、神經痛、風濕痛、關節痛、肌肉痛、皮膚痛、蚊蟲叮咬、燙傷、凍瘡、瘡癤、腫毒、疥瘡、濕疹、過敏性皮炎、接觸性皮炎、日光性皮炎、藥物性皮炎、放射性皮炎、手術後傷口。

同和洋行 總代理

### 藥良效特敷外「勞巴利」

治：傷風咳嗽、氣管炎、喉痛、牙痛、頭痛、神經痛、風濕痛、關節痛、肌肉痛、皮膚痛、蚊蟲叮咬、燙傷、凍瘡、瘡癤、腫毒、疥瘡、濕疹、過敏性皮炎、接觸性皮炎、日光性皮炎、藥物性皮炎、放射性皮炎、手術後傷口。

同和洋行 總代理

### 藥良效特敷外「勞巴利」

治：傷風咳嗽、氣管炎、喉痛、牙痛、頭痛、神經痛、風濕痛、關節痛、肌肉痛、皮膚痛、蚊蟲叮咬、燙傷、凍瘡、瘡癤、腫毒、疥瘡、濕疹、過敏性皮炎、接觸性皮炎、日光性皮炎、藥物性皮炎、放射性皮炎、手術後傷口。

同和洋行 總代理

### 藥良效特敷外「勞巴利」

治：傷風咳嗽、氣管炎、喉痛、牙痛、頭痛、神經痛、風濕痛、關節痛、肌肉痛、皮膚痛、蚊蟲叮咬、燙傷、凍瘡、瘡癤、腫毒、疥瘡、濕疹、過敏性皮炎、接觸性皮炎、日光性皮炎、藥物性皮炎、放射性皮炎、手術後傷口。

同和洋行 總代理

### 長城香煙

庄枝十二 毫五包每

（長城香煙公司出品）

### 長城香煙

庄枝十二 毫五包每

（長城香煙公司出品）

### 長城香煙

庄枝十二 毫五包每

（長城香煙公司出品）

### 長城香煙

庄枝十二 毫五包每

（長城香煙公司出品）

### 長城香煙

庄枝十二 毫五包每

（長城香煙公司出品）

### 長城香煙

庄枝十二 毫五包每

（長城香煙公司出品）